

1260149

## RESOLUCIÓN ADMINISTRATIVA ANH Nº 2393/2014

La Paz, 05 de septiembre de 2014

### VISTOS

La solicitud presentada a la Agencia Nacional de Hidrocarburos (ANH), por la cual la Empresa **INTERNATIONAL FIL PARTS IMPORT EXPORT S.R.L.**, con **NIT 1026937026**, domiciliada en **Avenida Noel Kempff Mercado N° 1040 de la ciudad de Santa Cruz de la Sierra**, mediante la cual solicitó autorización de importación de **LUBRICANTES**, proveniente de la empresa **VALVOLINE, A COMMERCIAL UNIT OF ASHLAND INC.**, de **la república de Argentina**, **VALVOINE, A COMMERCIAL UNIT OF ASHLAND INC.**, de **Estados Unidos** y **VALVOLINE, A COMMERCIAL UNIT OF ASHLAND INC.**, de **The Nederlands**, con un volumen aproximado mensual de **36.455 litros en total de los aceites autorizados y 1.000 kilos en total de las grasas autorizadas**

### CONSIDERANDO

Que, el inciso d) del artículo 25 de la Ley de Hidrocarburos N° 3058 de 17 de mayo de 2005, establece que la Superintendencia de Hidrocarburos del Sistema de Regulación Sectorial – SIRESE, actual Agencia Nacional de Hidrocarburos, tiene la atribución de autorizar la importación de hidrocarburos.

Que, el Decreto Supremo N° 28419 de 21 de octubre de 2005, establece los requisitos técnicos y legales y el procedimiento para obtener autorización de importación de hidrocarburos y sus productos refinados regulados y no regulados.

Que, el Decreto Supremo N° 0572 de fecha 14 de julio de 2010 y su modificación arancelaria, aprueba la Nómina de Mercancías sujetas a Autorización Previa y/o Certificación, que en Anexo forma parte indivisible del decreto antes mencionado.

Que, mediante nota MHE - 9769 VICTAH-0463 de 16 noviembre de 2012, el Ministerio de Hidrocarburos y Energía, señala que en virtud a que se han venido emitiendo autorizaciones de importación en aplicación del Decreto Supremo N° 28419 de 21 de octubre de 2005, la Agencia Nacional de Hidrocarburos podrá continuar emitiendo las autorizaciones de importación en el marco del decreto señalado hasta la emisión del nuevo marco normativo para la importación de Combustibles y Lubricantes a elaborarse.

### CONSIDERANDO

Que, el Informe Técnico de Evaluación IMP LUB-074 DCD-2143/2014 de 02 de septiembre de 2014, señala que la Empresa: **INTERNATIONAL FIL PARTS IMPORT EXPORT S.R.L.**, ha cumplido con los requisitos técnicos establecidos en el Decreto Supremo 28419, para la importación de **LUBRICANTES** proveniente de la empresa **VALVOLINE, A COMMERCIAL UNIT OF ASHLAND INC.**, de **la república de Argentina**, **VALVOINE, A COMMERCIAL UNIT OF ASHLAND INC.**, de **Estados Unidos** y **VALVOLINE, A COMMERCIAL UNIT OF ASHLAND INC.**, de **The Nederlands**, indicados en el punto 1 del mencionado informe, con partidas arancelarias señaladas por el importador y establecidas en el Anexo del Decreto Supremo N° 0572 de 14 de julio de 2010 y su modificación arancelaria.

Que, el Informe DTTC-ULGR 0402/2014 de fecha 05 de septiembre de 2014, concluyó que la solicitud realizada por la Empresa **INTERNATIONAL FIL PARTS IMPORT EXPORT S.R.L.**, cumple con los requisitos legales exigidos por el DS N° 28419.

### POR TANTO

El Director Ejecutivo Interino de la Agencia Nacional de Hidrocarburos, en uso de las facultades y atribuciones conferidas por Ley.

### RESOLUCIÓN ADMINISTRATIVA ANH Nº 2393/2014

**RESUELVE:**

**PRIMERO:** Autorizar a la Empresa **INTERNATIONAL FIL PARTS IMPORT EXPORT S.R.L.**, la importación de un volumen aproximado mensual de 36.455 litros en total de los aceites autorizados y 1.000 kilos en total de las grasas autorizadas (LUBRICANTES) provenientes de la empresa **VALVOLINE, A COMMERCIAL UNIT OF ASHLAND INC., de la república de Argentina, VALVOINE, A COMMERCIAL UNIT OF ASHLAND INC., de Estados Unidos y VALVOLINE, A COMMERCIAL UNIT OF ASHLAND INC., de The Nederlands**, con las partidas arancelarias señaladas por el importador y establecidas en el anexo del Decreto Supremo N° 0572 de 14 de julio de 2010 y su actualización arancelaria, de acuerdo al siguiente detalle:

**ACEITES AUTOMOTRICES PARA MOTORES A DIESEL**

DENOMINACION	SAE	API	PARTIDA ARANCELARIA
All Fleet Plus	15W40	CJ4	2710.19.38.00
All Fleet CI-4 Plus	15W40	CI-4 PLUS	2710.19.38.00
PREMIUN BLUE EXTREME	5W40	CJ-4	2710.19.38.00
PREMIUN BLUE CLASIC	15W40	CI-4	2710.19.38.00
PREMIUN BLUE	15W40	CJ-4	2710.19.38.00
All Fleet Extra	15W40	CI-4	2710.19.38.00

**ACEITES AUTOMOTRICES PARA MOTORES A GASOLINA**

DENOMINACION	SAE	API	PARTIDA ARANCELARIA
DURABLEND	10W40	SN	2710.19.38.00
VR1 RACING	20W50	SN	2710.19.38.00
SYNPOWER	0W20	SN	2710.19.38.00
SYNPOWER	5W20	SN	2710.19.38.00
SYNPOWER	5W30	SN	2710.19.38.00
SYNPOWER	5W40	SN	2710.19.38.00
SYNPOWER	0W40	SN/CF	2710.19.38.00
SYNPOWER FE	5W30	SL/CF	2710.19.38.00
PREMIUN CONVENTIONAL	10W30	SN	2710.19.38.00
PREMIUN CONVENTIONAL	10W40	SN	2710.19.38.00
PREMIUN CONVENTIONAL	40	SN	2710.19.38.00
PREMIUN CONVENTIONAL	5W20	SN	2710.19.38.00
PREMIUN CONVENTIONAL	5W30	SN	2710.19.38.00
PREMIUN CONVENTIONAL	20W50	SN	2710.19.38.00



RESOLUCIÓN ADMINISTRATIVA ANH N° 2393/2014



La Paz: Av 20 de Octubre N° 2685 esq. Campos • Telf.: Piloto (591-2) 243 4000 • Fax.: (591-2) 243 4007 • Casilla: 12953 • e-mail: info@anh.gob.bo  
 Santa Cruz: Av San Martín N° 1700, casi 4to anillo, Edif. Centro Empresarial Equipetrol • Telf.: (591-3) 345 9124 - 345 9125 • Fax: (591-3) 345 9131  
 Cochabamba: Calle Néstor Galindo N° 1455 • Telf.: (591-4) 448 5026 - 441 7100 - 441 7101 - 448 8013 • Fax (591-4) 448 5025  
 Tarija: Calle Alejandro Del Carpio N° 845 • Telf.: (591-4) 664 9966 - 666 8627 • Fax: (591-4) 664 5830  
 Sucre: Calle Loa N° 1013 • Telf.: (591-4) 643 1800 • Fax: (591-4) 643 5344  
[www.anh.gob.bo](http://www.anh.gob.bo)



**ACEITES PARA ENGRANAJES Y TRANSMISIONES DE USO AUTOMOTRIZ**

DENOMINACION	SAE	API	PARTIDA ARANCELARIA
HIGH PERFORMANCE GEAR OIL	75W90	GL-5	2710.19.38.00
HIGH PERFORMANCE GEAR OIL	80W90	GL-5	2710.19.38.00
HIGH PERFORMANCE GEAR OIL	85W140	GL-5	2710.19.38.00

**OTROS LUBRICANTES**

DENOMINACION	SAE	API	PARTIDA ARANCELARIA
PREMIUM BLUE GEO LA	40		2710.19.38.00
AW Hydraulic Oils	68	ISO 68	2710.19.38.00
4 Stroke Motorcycle Oil	20W50		2710.19.38.00
ATV 4 Stroke	10W40		2710.19.38.00
4 Stroke Synthetic Motorcycle Oil	10W40		2710.19.38.00
DURABLEND 4T Motorcycle	10W40		2710.19.38.00
DURABLEND 4T Motorcycle	20W50		2710.19.38.00

**GRASAS**

DENOMINACION			PARTIDA ARANCELARIA
Grasa Multipropósito			2710.19.34.00

**SEGUNDO:** Instruir a la Empresa **INTERNATIONAL FIL PARTS IMPORT EXPORT S.R.L.**, que durante la internación al país de los productos detallados en el Artículo Primero, presente el certificado de calidad de origen de cada lote expedido por el fabricante que indique explícitamente que los productos cumplen con la calidad establecida.

**TERCERO:** Instruir a la Empresa **INTERNATIONAL FIL PARTS IMPORT EXPORT S.R.L.**, reportar a la Agencia Nacional de Hidrocarburos, dentro de los primeros 10 días de cada mes, los volúmenes importados y comercializados.

**CUARTO:** La presente autorización tiene validez de un (1) año a partir de la fecha de su notificación.

**QUINTO:** Prohibir a la Empresa **INTERNATIONAL FIL PARTS IMPORT EXPORT S.R.L.**, reexportar los productos autorizados a importar en la presente resolución administrativa.

**NOTIFÍQUESE.-** A la Empresa **INTERNATIONAL FIL PARTS IMPORT EXPORT S.R.L.**, con la presente, en la forma prevista por el inciso a) del Artículo 13 del Reglamento de la Ley N° 2341, aprobado por Decreto Supremo N° 27172 de 15 de septiembre de 2003.

Es conforme

*César Jesús Vaca Herrera*  
ABOGADO  
UNIDAD LEGAL DE ANALISIS Y GESTION REGULATORIA  
AGENCIA NACIONAL DE HIDROCARBUROS

*Ing. Gary Medrano Villamor, MBA.*  
DIRECTOR EJECUTIVO a.i.  
AGENCIA NACIONAL DE HIDROCARBUROS

RESOLUCIÓN ADMINISTRATIVA ANH N° 2393/2014



La Paz: Av. 20 de Octubre N° 2685 esq. Campos • Telf.: Piloto (591-2) 243 4000 • Fax.: (591-2) 243 4007 • Casilla: 12953 • e-mail: info@anh.gob.bo  
Santa Cruz: Av San Martín N° 1700, casi 4to anillo, Edif. Centro Empresarial Equipetrol • Telf.: (591-3) 345 9124 - 345 9125 • Fax: (591-3) 345 9131  
Cochabamba: Calle Néstor Galindo N° 1455 • Telf.: (591-4) 448 5026 - 441 7100 - 441 7101 - 448 8013 • Fax (591-4) 448 5025  
Tarija: Calle Alejandro Del Carpio N° 845 • Telf.: (591-4) 664 9966 - 666 8627 • Fax: (591-4) 664 5830  
Sucre: Calle Loa N° 1013 • Telf.: (591-4) 643 1800 • Fax: (591-4) 643 5344  
www.anh.gob.bo